Kadokawa Comics A
小玉有起
13
オーバーフォース

...BETWEEN AKIM AND THE BLACK-LIST.

LOCATING PAIN.

RTV

LO.METL

THERE ARE TWO WEEKS LEFT UNTIL THE FINAL BATTLE...

HEY, BEROS

AND, ONCE AGAIN, AFTER YESTERDAY'S COMMOTION IN WESTERN MAKAI...

AS THE DAY THAT WILL DEFINE MAKAI'S DESTINY APPROA-CHES...

...THE TENSION IS SPREAD ALL OVER THE TERRITORIES.

WHAT, BOSS?

第65話 ♠ THE ENCHANTED BASS: DEAD RESORT

...IS TRY TO THINK OF ANOTHER PLAN?

NOW WHAT WE SHOULD DO...

BETWEEN US TWO, WE HAVE ALREADY CHECKED EVERY STORE LOOKING FOR THAT BASS.

I WAS GOING TO BREAK MY RECORD...

I LOST CUZ YOU TALKED TO ME.

.....

AH! DAMN!

GAME OVER

SCORE 02675

IT'S NOT A WASTE OF TIME.

AND MAKING ME LOOK FOR SOMETHING THAT DOESN'T EVEN EXIST... WHAT A WASTE OF TIME.

YOU LIKE SPENDING HOURS PLAYING THOSE STUPID GAMES...

HAVING TO FOLLOW YOU AROUND...

I'M STARTING TO REGRET NOW...

I DO AT THE TIME, WHAT I THINK I HAVE TO DO AT THE TIME.

TIME WASTED REGRETTING NOT DOING ANYTHING IS A WASTE OF TIME.

YES, I KNOW...

YOU WANTED TO COME!

WHEN DID I SAY YOU HAD TO COME WITH ME?

HUH?

WHAT CAN WE DO IN TWO WEEKS?

BUT IF WE CAN'T FIND IT...

I CAN'T GO BACK.

AND TO BE HONEST I'D LIKE TO FIND THAT BASS...

YOU DON'T WANT TO BE WITHOUT OPTIONS, RIGHT?

.....

SO IF THE NEXT CLUE IS USELESS

I'LL THINK ABOUT IT.

DINER

OKAY.

DEAL.

LET'S GO.

ALRIGHT.

THIS IS A GOOD ONE THOUGH.

第65話♤ THE ENCHANTED BASS: DEAD RESORT

IT'S SOME-WHERE AROUND HERE.

HEY, IS THIS INFO RELIABLE?

OF COURSE IT IS!

A BASS LIKE THIS ONE... ONCE YOU'VE SEEN IT YOU'D NEVER FORGET.

I WONDER HOW LONG AGO IT'S BEEN, I'D SAY HALF A YEAR...

FA...

WHERE!? WHEN!? WHAT WERE YOU DOING WHEN YOU SAW IT, FATTIE!?

MEANIE! CALM DOWN!

THE GUY WHO HAD THIS BASS CAME TO MY STORE AND SAID...

GO HOME! GET OUT BRAT!

AT THE TIME I LOOKED AT IT, I SAID...

"WOULD YOU LIKE TO BUY THIS BASS?"

T/L NOTE: SHE LITERALLY CALLS HIM A BASTARD PIG CAR

He left this before leaving...

HAH?

HOW COULD YOU BE SO STUPID!? THIS STORE DESER- VES TO GO BROKE!!

WAIT! WAIT!

HAHAHA THINK IT'S SOMETHING TO LAUGH ABOUT, YOU SWINE BASTARD!?

NOTHING.

BIP

THE PARTY YOU ARE TRYING TO REACH IS NOT...

HE SAID "WHAT A SHAME... IF YOU CHANGE YOUR MIND, GET IN TOUCH"

IT'S IN THAT BUILDING.

I FOUND IT!

LOOKS LIKE WE'LL HAVE TO TALK TO THIS GUY IN PERSON.

THE CALL WON'T GO THROUGH, NO MATTER HOW MANY TIMES I TRY.

OH

O!! OPEN UP! IT'S THE POLICE!

BEROS ...

WHY ARE YOU ALWAYS PICKING FIGHTS?

beep

beep

HMP

RIGHT NOW, I DON'T GIVE A DAMN ABOUT THE LAW... AH...

STOP, THIS IS TRESPAS-SING

ガチャ

OH, IT'S OPENED.

ガチャ…

HAH?

DIE

HE'S STILL WARM

!

BOSS, THIS GUY IS STILL FLOUNDE-RING

HE WON'T BE FOR LONG IF YOU KEEP PULLING!!

FOOL!! DON'T PULL ON HIM!!

IDIOT! DON'T JUMP THE GUN!

パチッ

HM...

YOU SAY THAT HANGING THERE.

DIE...!? WHAT ARE YOU TALKING ABOUT? I HAVE NO INTENTION OF DYING...

YOU'RE NOT GOING TO DIE!!

SO WHAT ARE YOU DOING, YOU BASTARD!?

WE'RE YOUR SAVIORS!! DON'T KILL YOURSELF!!

HEY... WHO ARE YOU!?

HAH!?

I SEE, SO YOU GUYS ARE COPS...

I'M SORRY IT'S SO SMALL IN HERE...

DIE

I BREATHE THROUGH THESE GILLS ON MY CHEST LIKE A FISH.

WELL...

WE DIDN'T FIGURE YOU WERE JUST SLEEPING...

WE BEG YOUR PARDON FOR BOTHERING YOU.

SO I THOUGHT IT'D BE MORE PRACTICAL TO SLEEP UPRIGHT INSTEAD OF LYING DOWN AND I LIKED IT.

I... DON'T HAVE MUCH SPACE...

I'M SORRY..

THAT DOESN'T EXPLAIN WHY YOU WERE SLEEPING HANGING BY THE NECK.

MISTER TOM... WE CAME HERE...

...BECAUSE WE HEARD YOU MAY BE THE OWNER OF THIS.

I SUPPOSE YOU ARE FREE TO SLEEP HOWEVER YOU WANT.

WELL...

AH... I'M TOM. TOM JOKE.

BUT ACTUALLY, WE'RE HERE... MISTER...?

A BASS WHOSE SOUND IS ABLE TO DECOMPOSE MARYOKU.

THE ENCHANTED BASS, DEAD RESORT

THAT'S ...

AWESOME...

NEVER THOUGHT THAT THERE WAS ANOTHER MAZOKU WHO KNEW THAT BESIDES ME...

EH...

YEAH, DEAD RESORT...

WAS WITH ME....

dek dek dek dek dek dek dek

dek dek dek dek dek

HEY, HONEY?

DEATH METAL.

THAT'S RIGHT

HUH.

OF ALL THE MUSICAL GENRES...

...DO YOU KNOW WHICH ONE WAS BORN IN MAKAI?

WHAT? SLASH, DARLING?

THAT'S BECAUSE I DON'T GET TIRED OF RE-PEATING IT... WHEN I LISTEN TO DEATH METAL.

AH, REALLY?

YOU'VE ALREADY TOLD ME THAT LIKE 5,000 TIMES.

IT'S LIKE I NEED TO INCREASE MY COLLECTION OF MAKAI'S SOUNDS, I JUST GOTTA, HONEEEY!

MAKAI'S SOUND IS GOOD.

Y...YES... BY A MAN CALLED SLASH, THE BOSS OF THIS TERRITORY.

IT WAS THE ONLY THING I HAD THAT'S WORTH ANY MONEY.

I BUMPED INTO HIM WHEN I LEFT A STORE THAT WOULDN'T BUY THE BASS.

WHAT?

DEAD RESORT WAS STOLEN?!

IF IT WASN'T FOR HIM, I COULD HAVE SOLD THAT BASS AND WOULD BE ABLE TO PAY THE PHONE BILL AND GOT SOMETHING TO EAT!

DAMN!

HEY, MAN..

G-G-G-GOT SOMETHING THERE FOR ME?

HE NEVER STAYS STILL, HE'S ALWAYS WANDERING AROUND... IT WAS JUST COINCIDENCE THAT I BUMPED INTO HIM.

I DON'T KNOW.

WHERE'S THAT GUY CALLED SLASH?

SO?

I HAVE NO IDEA WHERE HE COULD BE NOW.

HEY, WHAT'S HE DOING?

DAMN

SETTING THE TARGET.

TARGET ?

?

?

.....

TSC!

HE'S GET-TING ANGRY FOR YA.

THAT'S 'CLZ YOU SAID YOU DON'T KNOW WHERE SLASH IS

DIE

7°7

7°7

WHY NOT?

.....

AH.. YES...

BUT I DON'T HAVE ONE ANYMORE...

HAH...

YOU HAD A BAND, RIGHT?

IT WAS TOM, RIGHT?

SLASH IS METALHEAD

AND DOESN'T ACCEPT ANY OTHER KIND OF BAND.

BUT IT CAN'T BE PLAYED IN THIS TERRITORY.

I... LIKE GARAGE ROCK FROM THE 60'S

YEAH..

IN THE END... THE OTHER MEMBERS WERE DISSOLVED AMONG THE BOSS' FAVORITE BANDS...

. IS ORDINARY EVEN FOR METAL...

AND TO TOP IT OFF, MY BASS PLAYING...

ｷﾀｰ!!

THEN YOU ENDED UP GIVING UP...

WHAT COULD A BASS PLAYER DO ALONE?

I COULDN'T DO ANY-THING...!

IT'S NOT WHETHER YOU CAN OR NOT.

BUT IF YOU DO OR DO NOT.

OH... IT CAME OUT...

D E

BLEEUURRGGH!!

ヒィロオオオ

.....

I WASN'T FEELING LIKE IT.

YEAH..

THAT WAS A HARD ONE.

ALTHOUGH, I KNOW IT'S AN ABUSE OF MY POWER.

I MADE SURE TO RELEASE MY ACCUMULATED FRUSTRATION.

IT WAS HALF LETTING OFF STEAM

YAH——!!

RIGHT NOW, FUCK THE LAW.

LET'S GO ANGRY.

AH...

ONE MORE THING...

WE'RE GOING TO GET YOU BASS BACK.

BUT WE WON'T GIVE IT BACK TO YOU.

BUT, IF BY ANY CHANCE.

YOU FEEL LIKE YOU WANNA ROCK...

I'LL TAKE CARE OF IT.

SEEMS LIKE YOU AREN'T WILLING TO PLAY IT ANYMORE...

...COME AND GET IT BACK

DAMN... YOU HAVE TO GIVE IT TO ME WHEN I SAY GIVE IT TO ME.

UGH

YOUR ELECTRIC GUITAR IS GONNA BE PART OF MY COLLECTION.

YOU SHOULD BE HAPPY FOR IT.

WHEN-EVER YOU WANT

I WOULD STILL LOOK BETTER WITH A GUITAR, RIGHT HONEY?

AHH

STUPID, THAT WAS A BASS.

UH, SURE, WHATEVER

HMMM SLASH, FOR REAL.

LIKE YOU JUST GOT ONE A LITTLE WHILE AGO.

DID YOU GET BORED OF IT, ALREADY?

SAY THAT ONE MORE TIME?

YOU SAYIN' I CAN'T PLAY? HUH?

TSK

YOU CAN'T EVEN PLAY IT RIGHT..

HAH?

GIVE IT BACK !!

GIVE ME... MY GUITAR BACK...

IF YOU WANT IT BACK SO BAD...

I'MMA GIVE IT BACK THEN.

ヤオオ

YAH——!!

ｸﾙｸﾙ

FLYING...

ｸﾙ ｸﾙ

IT'S HIM

HEY, WAIT, BEROS !!

ﾊﾞ

ﾞ

LOOK

ﾊﾞ

ﾞ

ホロ…

ニョワワワ

I THINK I WENT OVER-BOARD...
OOPS

SORRY, I'M REALLY SORRY!

ペコ ペコ

DON'T WORRY, WE JUST...

I DIDN'T DESERVE IT...

THANK YOU!

THANKS VERY MUCH!!

SHUT UP, BITCH!

LAME

IT'S THE FIRST TIME I SEE SOMEONE APOLOGIZING WHILE HEADBANGING ON HIS KNEES.

WE'RE FROM THE SAME BAND!

YES.. DO YOU KNOW HIM?

DID YOU MEET TOM?

HAH?

NO, NO! I DIDN'T MEAN YOU, MISS!!

WHAT?

..WE'RE FROM THE SAME BAND.

I SEE.

FINALLY, IT'S TIME, BOSS.

IS THAT TOM'S BASS?

YES.

OK... STOP CALLING ME MISS.

THIS IS THE BASS THAT I STOLE... MISS...

HERE IT IS.

UH-HUH. DON'T MESS AROUND AGAIN.

THAT'S RIGHT.

AAAME

BOW

OKAY. I'LL BE HEADING OUT NOW

DID YOU REALLY COME TO GET IT BACK...!?

HAH? BUT...

THIS BASS... IT'S...

THIS IS THE BASS WE WERE LOOKING FOR.

ベースキー

HMMM...

ARE SIMILAR BUT...

ペラ...

WELL... THEY CERTAINLY...

……

ばぃーーん

……

AH... DO YOU KNOW IT?

IT'S A SHONEN MANGA...

THERE WAS A COMIC HE LOVED..

UM...

IT WAS KINDA... MADE BY TOM...

...OVER-COMES EVIL AND SAVES THE WORLD.

AND WITH THE POWER OF THEIR MUSIC, THIS BAND...

THESE SUPER-POWERED CREATURES FORMED A BAND

USED TO SAY HE WANTED TO BE LIKE THAT...

TOM...

YES, I READ...

WITH OUR MUSIC.

HE COULDN'T WIN BY FORCE.. BUT HE WANTED TO BEAT SLASH...

IT WAS COOL.

IN THE END...

WE LOST AFTER ALL.

DIE

.....

THE REAL DEAD RESORT DOESN'T EXIST.

AND OUR JOURNEY ENDS HERE.

LOOKS LIKE THIS IS THE REALITY.

WHAT A SHAME.

ﾅﾝｯﾂﾞ･･･

THAT'S RIGHT...

SINCE... I PROMISED HIM.

AND WITH THIS BASS MY BAND AND ME ARE GOING TO MAKE IT TO THE TOP.

BUT I'M...

...GONNA KEEP THIS.

OOPS, I SHOULDN'T TELL BOSS I HAVE ANOTHER JOB, RIGHT?

TOP...?

YOU'RE ALSO...

OH...

YOU'VE FINALLY STARTED TO UNDERSTAND THINGS.

JUST A DETAIL.

IT'S OKAY...

HUH?

YOU, COME TOO.

TAKE US SOMEWHERE GOOD TO EAT AROUND HERE.

BUT WE CAN DO THAT WHILE EATING.

WE NEED TO HOLD A MEETING TO DEVELOP OUR NEXT STRATEGY.

IDIOT...

WELL, LET'S EAT SOMETHING THEN?

TV

TWO WEEKS LEFT...

AND THE DAMAGE TO THE REGION HAS EXPANDED.

C'MON, IT'S OKAY.

WAIT, BEROS.

PERHAPS NOW IS THE TIME TO CONSIDER SUCH QUESTIONS.

AHAHAHA, THAT'S SWEET, BOSS.

NO WAY, IF IT'S LIKE THIS, I'D RATHER HAVE HAMBURG STEAK.

WHAT CAN WE DO?

WHAT SHOULD WE DO?

♠TO BE CONTINUED♠

BLOOD LAD

CHAPTER 65

TRANSLATOR

CLEANER BLOODL

TYPESETTER

PROOFREADER Simplerdayz

SUPPORT THE MANGAKA!
BUY THE OFFICIAL RELEASE
WHEN IT'S AVAILABLE IN
YOUR REGION